

(E) MONTAJE RIÑONERA

Realizar los agujeros a un Ø7 mm (SH29 Ø6 mm) en la zona ya premarcada en el interior de la tapa del Top Case, colocar las tuercas rápidas (2) en los alojamientos (A) de la riñonera (1), posicionarla según la fig. B y colocar los tornillos de fijación (3) y las arandelas (4) en la parte interior de la tapa (5).

(GB) ASSEMBLING THE BACKREST

Make the holes at about Ø7 mm (SH29 Ø6 mm) in the indicated points on the inside of the upper Top Case, put the clips (2) in the spots (A) of the backrest (1), position it as shown on the drawing B and put the clamps (3) and washers (4) in the inner side of the upper back body (5).

(F) MONTAGE DOSSERET

Perçer des trous de Ø7 mm de diamètre (SH29 Ø6 mm) à l'emplacement indiqué à l'intérieur du couvercle du Top Case, placer les écrous (2) dans les logements du dossier (1), le positionner selon la fig. B et placer les vis de fixation (3) et des rondelles (4) dans la partie intérieure du couvercle (5).

(D) MONTAGE DER RÜCKENPOLSTER

Löcher mit einem Durchmesser Ø7 mm (SH29 Ø6 mm) in den angezeichneten Stellen im Inneren der Abdeckung des Top Case bohren, Schraubenmuttern (2) auf die entsprechenden Stellen (A) der Nierenstütze (1) legen und diese entsprechend der Zeichnung B auflegen und mit den Befestigungsschrauben (3) und den Schrauben (4) am Innenteil der Abdeckung (5) befestigen.

(I) MONTAGGIO DELLO SCHIENALINO

Eeguire i buchi con Ø7 mm (SH29 Ø6 mm) nella zona già marcata all'interno del coperchio Top Case, collocare i dadi rapidi (2) negli alloggi (A) del schienalino (1), sistemarlo secondo la fig. B e collocare le viti di fissazione (3) e le rondella (4) nella parte interna del coperchio (5).

(P) APLICAÇÃO DO ENCOSTO

Abra os dois buracos de 7mm (SH29 Ø6 mm) na zona demarcada no interior do Top Case, colocar as porcas rápidas (2) nos locais (A) do encosto, posiciona-la segundo a fig.B e colocar os parafusos de fixação (3) e as anilhas (4) na parte interior do Top Case (5).

(GR) Τοποθετώντας το μαξιλαράκι πλάτης

Ανοίξτε οτές 7mm περίπου (στη βαλίτσα SH26lt 6mm), στα ενδεικμένα σημεία στο εσωτερικό άνω μέρος του κατακίου της βαλίτσας, τοποθετήστε τα κλιπ (2) εντός των (A) της πλάτης (1) και τοποθετήστε το όπως φαίνεται στην Εικ. Β. Κατόπιν τοποθετήστε τις δαγκάνες (3) και τις ροδέλες (4) στο εσωτερικό του επάνω μέρους.

Fig. A

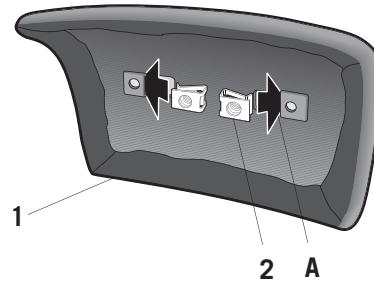


Fig. B



COMPONENTES / PARTS / COMPOSANTES / EINZELBAUTEILE
 COMPONENTI / COMPONENTES / ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ:

Pos.	Ref.	Cant.
1	DORI...	1
2	305058	2
3	304191	2
4	200314	2

